



P9_TA(2023)0413

2024. aasta eelarvemenetlus: ühine tekst

Euroopa Parlamendi 22. novembri 2023. aasta seadusandlik resolutsioon eelarvemenetluse raames lepituskomitees heaks kiidetud Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve projekti ühise teksti kohta (11565/2023 – C9-0336/2023 – 2023/0264(BUD))

(C/2024/4238)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse lepituskomitees heaks kiidetud ühist teksti ning Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni sellekohaseid avaldusi (11565/2023 – C9-0336/2023),
- võttes arvesse komisjoni poolt 5. juulil 2023. aastal vastu võetud Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve projekti (COM(2023)0300),
- võttes arvesse 5. septembril 2023. aastal vastu võetud ja 8. septembril 2023. aastal Euroopa Parlamendile edastatud nõukogu seisukohta Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve projekti kohta (11565/2023 – C9-0336/2023),
- võttes arvesse Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve projekti kirjalikku muutmissetepanekut nr 1/2024, mille komisjon esitas 9. oktoobril 2023 (COM(2023)0531),
- võttes arvesse oma 18. oktoobril 2023. aasta resolutsiooni, mis käsitleb nõukogu seisukohta Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve projekti kohta, ⁽¹⁾ ning sellest tulenevaid eelarve muutmise ettepanekuid,
- võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklit 314,
- võttes arvesse Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu artiklit 106a,
- võttes arvesse nõukogu 14. detsembri 2020. aasta otsust (EL, Euratom) 2020/2053, mis käsitleb Euroopa Liidu omavahendite süsteemi ning millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2014/335/EL, Euratom ⁽²⁾,
- võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määrust (EL, Euratom) 2018/1046, mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 ⁽³⁾,
- võttes arvesse nõukogu 17. detsembri 2020. aasta määrust (EL, Euratom) 2020/2093, millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027 ⁽⁴⁾,
- võttes arvesse 16. detsembri 2020. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet Euroopa Parlamendi, Euroopa Liidu Nõukogu ja Euroopa Komisjoni vahel, mis käsitleb eelarvedistsipliini, eelarvealast koostööd ning usaldusväärset finantsjuhtimist, samuti uusi omavahendeid, sealhulgas uute omavahendite kasutuselevõtmise suunas liikumise tegevuskava ⁽⁵⁾,
- võttes arvesse kodukorra artikleid 95 ja 96,
- võttes arvesse lepituskomitees osaleva Euroopa Parlamendi delegatsiooni raportit (A9-0362/2023),

⁽¹⁾ Vastuvõetud tekstid, P9_TA(2023)0367.

⁽²⁾ ELT L 424, 15.12.2020, lk 1.

⁽³⁾ ELT L 193, 30.7.2018, lk 1.

⁽⁴⁾ ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 11.

⁽⁵⁾ ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 28.

1. kiidab ühise teksti heaks;
2. kinnitab oma avalduse ja käesolevale resolutsioonile lisatud ühised avaldused;
3. võtab teadmiseks käesolevale resolutsioonile lisatud komisjoni avalduse;
4. teeb presidendile ülesandeks kuulutada Euroopa Liidu 2024. aasta üldeelarve lõplikult vastuvõetuks ja korraldada selle avaldamine *Euroopa Liidu Teatajas*;
5. teeb presidendile ülesandeks edastada käesolev seadusandlik resolutsioon nõukogule, komisjonile, teistele asjaomastele institutsioonidele ja asutustele ning liikmesriikide parlamentidele.

LISA

2024. aasta LÕPLIKU eelarve kohta tehtud ühised järeldused

Ühised järeldused hõlmavad järgmisi jagusid:

1. Eelarve 2024
2. 2023. aasta eelarve – paranduseelarve nr 4/2023
3. Avaldused

Kokkuvõtlik ülevaade

A. Eelarve 2024

Ühiste järelduste kohaselt lepitakse kokku järgmises.

- 2024. aasta eelarve kulukohustuse assigneeringute kogusumma on 189 385,4 miljonit eurot. Kokkuvõttes on 2024. aasta kulukohustuste varu mitmeaastase finantsraamistiku ülempiiride raames 360,1 miljonit eurot.
- 2024. aasta eelarve maksete assigneeringute kogusumma on 142 630,3 miljonit eurot. Kokkuvõttes on 2024. aasta maksete assigneeringute varu mitmeaastase finantsraamistiku ülempiiride raames 31 018,5 miljonit eurot.
- Paindlikkusinstrumendist võetakse 2024. aastal kasutusele 1 635,5 miljoni euro eest kulukohustuste assigneeringuid, millest 1 289,5 miljonit eurot kasutatakse alamrubriigis 2b „Vastupanuvõime ja väärtused“, 317,2 miljonit eurot rubriigis 5 „Julgeolek ja kaitse“ ning 28,9 miljonit eurot rubriigis 6 „Naabus ja maailm“.
- Vastavalt mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktile a võetakse ühtse varuinstrumendi raames kulukohustuste assigneeringutena kasutusele 586,1 miljonit eurot, millest 371,1 miljonit eurot on ette nähtud rubriigile 6 „Naabus ja maailm“ ning 215,0 miljonit eurot rubriigile 7 „Euroopa avalik haldus“.

Komisjoni hinnangul on 2021.–2024. aastal paindlikkusinstrumendist kasutusele võetavate summade tõttu vaja 2024. aastal 1 734,4 miljoni euro eest maksete assigneeringuid. Järgmises tabelis on esitatud nimetatud aastatel võetud kohustuste katmiseks vajalike maksete tegemise ajakava:

Paindlikkusinstrumendi maksete struktuur (miljonites eurodes)					
Kasutuselevõtmise aasta	2024	2025	2026	2027	Kokku
2021	7,6	0,0	0,0	0,0	7,6
2022	49,8	36,7	0,0	0,0	86,5
2023	279,0	120,6	83,2	0,0	482,8
2024	1 398,0	107,6	83,7	46,3	1 635,5
Kokku	1 734,4	265,0	166,9	46,3	2 212,5

B. 2023. aasta eelarve

Paranduseelarve projekt nr 4/2023 kiidetakse heaks komisjoni esitatud kujul.

1. Eelarve 2024**1.1. Nn suletud eelarveread**

Kui alltoodud järeldustes ei ole märgitud teisiti, kinnitatakse kõik eelarveread sellisel kujul, nagu need olid kavandatud 2024. aasta eelarveprojekti kohta esitatud komisjoni ettepanekus, mida on muudetud kirjaliku muutmissettepanekuga nr 1/2024.

Lisaks kinnitatakse kõik eelarveread, mida nõukogu muutis ja mille parlament kiitis heaks parlamendis toimunud lugemisel, nõukogu poolt muudetud kujul, kui ei ole märgitud teisiti.

Ülejäänud eelarveridade suhtes jõudis lepituskomitee kokkuleppele alljärgnevates punktides 1.2–1.7 toodud järeldustes.

1.2. Horisontaalsed küsimused

Detsentraliseeritud asutused

Kõigile detsentraliseeritud asutustele ette nähtud ELi rahaline toetus (kulukohustuste ja maksete assigneeringutena) ja ametikohtade loetelus olevate ametikohtade arv kinnitatakse suuruses, mille komisjon kavandas 2024. aasta eelarveprojekti ja mida on muudetud kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024, välja arvatud:

- alamrubriigis 2b:
 - Euroopa Prokuratuuri (EPPO, eelarveartikkel 07 10 08) ametikohtade loetellu lisatakse 13 ametikohta ning kulukohustuste ja maksete assigneeringuid suurendatakse 4 miljoni euro võrra;
- rubriigis 4:
 - Euroopa Liidu Varjupaigaameti (EUAA, eelarveartikkel 10 10 01) kulukohustuste ja maksete assigneeringuid suurendatakse 1 miljoni euro võrra, et katta 10 uue lepingulise töötajaga seonduvad kulud;
 - Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Ameti (Frontex, eelarveartikkel 11 10 01) kulukohustuste ja maksete assigneeringuid vähendatakse 15 miljoni euro võrra.

Rakendusametid

Rakendusametitele ette nähtud ELi rahaline toetus (kulukohustuste ja maksete assigneeringutena) ja ametikohtade loetelus olevate ametikohtade arv kinnitatakse suuruses, mille komisjon kavandas eelarveprojekti.

Katseprojektid / ettevalmistavad meetmed

Vastavalt Euroopa Parlamendi ettepanekule kiidetakse heaks 46 katseprojektist ja ettevalmistavast meetmest koosnev terviklik pakett, millest 36 on uued projektid ja meetmed ning mille kulukohustuste assigneeringute summa kokku on 107,4 miljonit eurot.

Pakett jääb katseprojektide ja ettevalmistavate meetmete jaoks finantsmääruses ette nähtud ülemmäärade piiresse.

1.3. Kulukohustuste assigneeringud finantsraamistiku kulurubriikide kaupa

Võttes arvesse ametite ning katseprojektide ja ettevalmistavate meetmete kohta eespool toodud järeldusi, jõudis lepituskomitee kokkuleppele järgmises.

Rubriik 1. Ühtne turg, innovatsioon ja digitaalvaldkond

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024 muudetud eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitud tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
1.0.11	Programm „Euroopa horisont“	12 812 088 532	12 897 088 532	85 000 000
01 02 01 01	Euroopa Teadusnõukogu	2 164 231 124	2 176 231 124	12 000 000
01 02 01 02	Marie Skłodowska-Curie meetmed	891 754 891	899 754 891	8 000 000
01 02 02 10	Tervise teemavaldkond	650 549 025	675 549 025	25 000 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetepanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
01 02 02 20	Kultuuri, loovuse ja kaasava ühiskonna teemavaldkond	298 612 665	306 612 665	8 000 000
01 02 02 50	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond	1 288 842 641	1 309 842 641	21 000 000
01 02 02 60	Toidu, biomajanduse, loodusvarade, põllumajanduse ja keskkonna teemavaldkond	1 050 696 938	1 061 696 938	11 000 000
1.0.13	Rahvusvaheline katsetermotuuma-reaktor (ITER)	556 299 898	436 299 898	- 120 000 000
01 04 01	ITERi rajatiste ehitamine, käitamine ja kasutamine — ITERi ja tuumasünteesienergeetika arendamise Euroopa ühissetevõte	548 002 426	428 002 426	- 120 000 000
1.0.221	Euroopa ühendamise rahastu – Transport	1 727 250 201	1 757 250 201	30 000 000
02 03 01	Euroopa ühendamise rahastu — Transport	1 717 181 785	1 747 181 785	30 000 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			67 020 000
	Kokku			62 020 000

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 21 493,4 miljonit eurot. Rubriigi 1 kulude ülemmäära alla jääb 104,6 miljoni euro suurune varu.

Alamrubriik 2a. Majanduslik, sotsiaalne ja territoriaalne ühtekuuluvus

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse muudatusteta summas, mille komisjon kavandas eelarveprojekti. Sellest tulenevalt lepitati kokku, et kulukohustuste assigneeringute summa on 64 665,2 miljonit eurot. Alamrubriigi 2a kulude ülemmäära alla jääb 17,8 miljoni euro suurune varu.

Alamrubriik 2b. Vastupidavus ja väärtused

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas kirjaliku muutmissetepanekuga nr 1/2024 muudetud eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitule tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetepanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
2.2.23	Euroopa Liidu taasterahastu rahastamiskulud	3 796 000 000	3 340 000 000	- 456 000 000
06 04 01	Euroopa Liidu taasterahastu – perioodilised kupongimaksud ja tähtpäeval tehtavad tagasiostud	3 790 000 000	3 334 000 000	- 456 000 000
2.2.24	Liidu elanikkonnakaitse mehhanism (rescEU)	230 311 354	240 311 354	10 000 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
06 05 01	Liidu elanikkonnakaitse mehhanism	230 311 354	240 311 354	10 000 000
2.2.32	Programm „Erasmus+“	3 736 131 530	3 796 131 530	60 000 000
07 03 01 01	Edendada üksikisikute ja rühmade õpirännet, samuti organisatsioonide ning haridus- ja koolituspoliitika tasandil koostööd, kaasatust ja tippaset, loovust ja innovatsiooni — Kaudne eelarve täitmine	2 566 731 926	2 617 731 926	51 000 000
07 03 02	Edendada noorte õpirännet mitteformaalse ja informaalse õppe valdkonnas ja noorte aktiivset osalemist ühiskonnaelus, samuti organisatsioonide ning noortepoliitika tasandil koostööd, kaasatust, loovust ja innovatsiooni	384 913 639	393 913 639	9 000 000
2.2.34	Programm „Loov Euroopa“	331 788 132	334 788 132	3 000 000
07 05 01	Kultuuri tegevussuund	101 802 039	103 802 039	2 000 000
07 05 03	Sektoriülene tegevussuund	27 603 081	28 603 081	1 000 000
2.2.352	Kodanike, võrdõiguslikkuse, õiguste ja väärtuste programm	214 962 993	219 462 993	4 500 000
07 06 01	Võrdõiguslikkus ja õigused	36 019 970	37 519 970	1 500 000
07 06 02	Kodanike kaasatus ja osalemine liidu demokraatlikus elus	55 671 418	57 671 418	2 000 000
07 06 03	Daphne	25 146 868	26 146 868	1 000 000
2.2.3DAS	Detsentraliseeritud asutused	290 845 169	294 845 169	4 000 000
07 10 08	Euroopa Prokuratuur (EPPO)	66 307 729	70 307 729	4 000 000
2.2.3SPEC	Õigused	181 077 079	183 077 079	2 000 000
07 20 04 06	Konkreetsed pädevused sotsiaalpoliitika valdkonnas, sh sotsiaaldialoog	22 221 446	23 221 446	1 000 000
07 20 04 09	Töötajate organisatsioonidele suunatud teavitus- ja koolitusmeetmed	22 728 699	23 728 699	1 000 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			25 827 500
	Kokku			- 346 672 500

Elukalliduse kasvu tõttu suurendatakse programmi „Erasmus+“ 60 miljoni euro võrra, eelkõige selleks, et teha programm väiksemate võimalustega inimestele kättesaadavamaks.

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 9 895,5 miljonit eurot. Alamrubriigi 2b kulude ülemmäär alla varu ei jää. Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikliga 12 võetakse paindlikkusinstrumendi kaudu kasutusele 1 289,5 miljonit eurot.

Rubriik 3. Loodusvarad ja keskkond

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024 muudetud eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitule tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
3.1.11	Euroopa Põllumajanduse Tagatisfond (EAGF)	40 602 078 000	40 517 278 000	- 84 800 000
08 02 01	Põllumajandusreserv	530 000 000	516 500 000	- 13 500 000
08 02 04 01	Baassissetuleku toetus kestlikkuse tagamiseks	18 373 500 000	18 282 200 000	- 91 300 000
08 02 04 03	Täiendav sissetulekutoetus noortele põllumajandustootjatele	650 000 000	670 000 000	20 000 000
3.2.21	Keskkonna ja kliimameetmete programm (LIFE)	744 949 659	764 949 659	20 000 000
09 02 01	Loodus ja bioloogiline mitmekesisus	285 202 126	300 202 126	15 000 000
09 02 02	Ringmajandus ja elukvaliteet	177 796 220	178 796 220	1 000 000
09 02 03	Kliimamuutuste leevendamise ja nendega kohanemise meetmed	122 679 608	125 679 608	3 000 000
09 02 04	Puhtale energiale üleminek	133 496 971	134 496 971	1 000 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			14 540 000
	Kokku			- 50 260 000

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 57 338,6 miljonit eurot. Rubriigi 3 kulude ülemmäär alla jääb 110,4 miljoni euro suurune varu.

Rubriik 4. Ränne ja piirihaldus

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitule tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
4.0.11	Varjupaiga-, Rände ja Integratsioonifond	1 500 715 253	1 508 215 253	7 500 000
10 02 01	Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifond (AMIF)	1 496 055 626	1 503 555 626	7 500 000
4.0.1DAS	Detsentraliseeritud asutused	168 101 176	169 101 176	1 000 000
10 10 01	Euroopa Liidu Varjupaigaamet (EUAA)	168 101 176	169 101 176	1 000 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
4.0.211	Integreeritud Piirihalduse Fond – Piirihalduse ja viisapoliitika rahastu	1 020 632 303	1 023 132 303	2 500 000
11 02 01	Piirihalduse ja viisapoliitika rahastu	1 017 832 303	1 020 332 303	2 500 000
4.0.2DAS	Detsentraliseeritud asutused	1 063 483 939	1 048 483 939	- 15 000 000
11 10 01	Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet (Frontex)	824 329 442	809 329 442	- 15 000 000
	Kokku			- 4 000 000

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 3 892,7 miljonit eurot. Rubriigi 4 kulude ülemmäära alla jääb 127,3 miljoni euro suurune varu.

Rubriik 5. Julgeolek ja kaitse

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitule tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
5.0.11	Sisejulgeolekufond	314 885 754	321 885 754	7 000 000
12 02 01	Sisejulgeolekufond	312 435 754	319 435 754	7 000 000
5.0.22	Sõjaväeline liikuvus	241 367 376	251 367 376	10 000 000
13 04 01	Sõjaväeline liikuvus	239 640 880	249 640 880	10 000 000
	Kokku			17 000 000

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 2 321,2 miljonit eurot. Rubriigi 5 kulude ülemmäära alla varu ei jää. Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikliga 12 võetakse paindlikkusinstrumendi kaudu kasutusele 317,2 miljonit eurot.

Rubriik 6. Naabus ja maailm

Kulukohustuste assigneeringud kinnitatakse summas, mille komisjon kavandas kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024 muudetud eelarveprojekti, kuid milles on vastavalt lepituskomitees kokku lepitule tehtud järgmised, alltoodud tabelis esitatud muudatused.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
6.0.111	Naabuspiirkonna, arengu- ja rahvusvahelise koostöö instrument „Globalne Euroopa“	11 373 889 314	11 523 889 314	150 000 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
14 02 01 10	Lõunanaabrus	1 630 931 763	1 730 931 763	100 000 000
14 02 01 11	Idanaabrus	622 537 696	672 537 696	50 000 000
6.0.12	Humanitaarabi	1 660 704 480	1 910 704 480	250 000 000
14 03 01	Humanitaarabi	1 569 106 062	1 819 106 062	250 000 000
	Kokku			400 000 000

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 16 230,0 miljonit eurot. Rubriigi 6 kulude ülemmäära alla varu ei jää. Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikliga 12 võetakse paindlikkusinstrumendi kaudu kasutusele 28,9 miljonit eurot ning kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktiga a ühtse varuinstrumendi kaudu 371,1 miljonit eurot.

Rubriik 7. Euroopa avalik haldus

Lepituskomitee leppis institutsioonide ametikohtade loetelus sisalduvate ametikohtade arvu ja assigneeringud kokku tasemel, mille komisjon kavandas kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024 muudetud eelarveprojekti, kuid järgmiste eranditega: Euroopa Parlamendi, Euroopa Ülemkogu, komisjoni, Euroopa Kohtu, Euroopa Kontrollikoja ja Euroopa Andmekaitseinspektori jagusid kohandatakse, et võtta arvesse asjaolu, et kulud, mis on seotud liikmetega, kes saavad palka ELi eelarvest, mille suhtes kohaldatakse indekseerimist, tuleks liigitada palgakuludeks ja seega jätta need välja komisjoni suunistest töötasudega mitteseotud kulude kasvu piiramise kohta 2 %-le.

Kohandamine kokku suurendab rubriigi 7 kulusid 33,8 miljoni euro võrra.

Euroopa Parlamendi esitatud muudatusettepanekud oma eelarvejao kohta kiideti muudatusteta heaks. Kokku on maksete assigneeringute summa 2 383,1 miljonit eurot, mis on 27 707 693 miljonit eurot suurem kui eelarveprojekti, mida on muudetud kirjaliku muutmissetpanekuga nr 1/2024.

Võttes arvesse töötasudega mitteseotud eelarveridade jaoks taotletud esialgseid summasid, on muude eelarvejagude summad esitatud allpool, nii et järgitud on suuniseid piirata kasvu 2 %ga.

II jagu – Euroopa Ülemkogu ja nõukogu

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
2 0 1 1	Vesi, gaas, elektrienergia ja küte	6 302 000	6 340 180	38 180
	Kokku			38 180

III jagu – Euroopa Komisjon

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
20 03 01 02	Hoonetega seotud kulud	88 593 000	90 535 400	1 942 400

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
20 03 02 02	Hoonetega seotud kulud	24 636 000	25 466 000	830 000
20 03 13 01	Kirjaliku tõlke kulud	13 000 000	14 000 000	1 000 000
	Kokku			3 772 400

IV jagu – Euroopa Kohus

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
1 0 0 0	Töötasud ja toetused	36 403 711	37 675 000	1 271 289
2 0 2 4	Energiatarbimine	3 163 000	3 230 531	67 531
	Kokku			1 338 820

V jagu – Euroopa Kontrollikoda

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
2 0 2 4	Energiatarbimine	1 197 070	1 719 530	522 460
	Kokku			522 460

IX jagu – Euroopa Andmekaitseinspektor

Eelarverida/ programm	Nimetus	Kulukohustuste assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
2 0 0	Üürikulud, maksud ja muud hoonetega seotud kulud	1 650 000	1 751 494	101 494
3 0 4 5	Väliskonsultandid ja -uuringud	150 000	456 000	306 000
	Kokku			407 494

Euroopa Andmekaitseinspektori käsitlev tabel sisaldab ka tehnilist parandust, et võtta arvesse nii paranduseelarvetes nr 1/2023 kui ka nr 3/2023 kokku lepitud varasemaid kohandusi, mis mõjutavad 2024. aasta vajaduste arvutamiseks kasutatavat võrdlussummat kooskõlas kohaldatava metoodikaga.

Seetõttu on kokku lepitud, et kulukohustuste assigneeringute summa on 11 988,0 miljonit eurot. Rubriigi 7 kulude ülemmäära alla varu ei jää. Kooskõlas mitmeaastase finantsraamistiku määruse artikli 11 lõike 1 punktiga a võetakse ühtse varuinstrumendi kaudu kasutusele 215,0 miljonit eurot.

Temaatilised erivahendid: EGF, solidaarsus- ja hädaabireserv ning Brexitiga kohanemise reserv

Koondatud töötajate toetuseks loodud Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi (EGF), solidaarsus- ja hädaabireservi ning Brexitiga kohanemise reservi kulukohustuste assigneeringud jäetakse samale tasemele mis komisjoni esitatud eelarveprojekti.

1.4. Maksete assigneeringud

2024. aasta eelarve maksete assigneeringud kinnitatakse samas kogusummas mis eelarveprojekti, mida on muudetud kirjaliku muutmisettepanekuga nr 1/2024, kuid millele lisanduvad järgmised lepituskomitees kokku lepitud korrigeeringud.

- Arvesse on võetud liigendamata kulude kulukohustuste assigneeringute (rubriigid 1–6) kokkulepitud summat; nende kulude puhul võrdub maksete assigneeringute summa kulukohustuste assigneeringute omaga. See kehtib ka taasterahastu „NextGenerationEU“ rahastamise kulude 456,0 miljoni euro suuruse vähendamise ja Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi kogukulude 84,8 miljoni euro suuruse vähendamise kohta. Võttes arvesse ka detsentraliseeritud asutustele antava liidu toetuse korrigeerimist, väheneb summa kokku 550,8 miljoni euro võrra.
- Rubriigi 7 korrigeerimise tulemusel suureneb summa 33,8 miljoni euro võrra.
- Kõigi Euroopa Parlamendi kavandatud uute katseprojekte ja ettevalmistavate meetmete maksete assigneeringud kinnitatakse summas, mis moodustab vastavate kulukohustuste assigneeringutest 25 %, või parlamendi kavandatud summas, kui see on väiksem. Olemasolevate katseprojektide ja ettevalmistavate meetmete pikendamise korral nähakse maksete assigneeringud ette eelarveprojekti (mida on muudetud kirjaliku muutmisettepanekuga nr 1/2024) kindlaks määratud summas pluss 25 % vastavatest uutest kulukohustuste assigneeringutest, või parlamendi kavandatud summas, olenevalt sellest, kumb summa on väiksem. Kokku suureneb summa 26,8 miljoni euro võrra.
- Liigendatud kulude eelarveridade korrigeerimise kogumõju tulemusel suureneb summa 134,5 miljoni euro võrra.

Korrigeerimine, mille tulemusena vähenevad assigneeringud kokku 355,7 miljoni euro võrra, on üksikasjalikult esitatud järgmises tabelis.

Eelarverida/ programm	Nimetus	Maksete assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmisettepanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
Rubriik 1				
1.0.13	Rahvusvaheline katsetermotuumareaktor (ITER)	614 170 726	509 170 726	- 105 000 000
01 04 01	ITERi rajatiste ehitamine, käitamine ja kasutamine — ITERi ja tuumasünteesienergeetika arendamise Euroopa ühisettevõtte	459 482 428	354 482 428	- 105 000 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			16 755 000
	Rubriik 1 kokku			- 88 245 000
Alamrubriik 2b				
2.2.23	Euroopa Liidu taasterahastu rahastamiskulud	3 796 000 000	3 340 000 000	- 456 000 000
06 04 01	Euroopa Liidu taasterahastu – perioodilised kupongimaksud ja tähtpäeval tehtavad tagasiostud	3 790 000 000	3 334 000 000	- 456 000 000
2.2.24	Liidu elanikkonnakaitse mehhanism (res-cEU)	249 908 000	259 908 000	10 000 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Maksete assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetepanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
06 05 01	Liidu elanikkonnakaitse mehhanism	211 000 000	221 000 000	10 000 000
2.2.32	Programm „Erasmus+“	3 491 138 893	3 522 138 893	31 000 000
07 03 01 01	Edendada üksikisikute ja rühmade õpirännet, samuti organisatsioonide ning haridus- ja koolituspoliitika tasandil koostööd, kaasatust ja tipptaset, loovust ja innovatsiooni — Kaudne eelarve täitmine	2 498 750 000	2 524 750 000	26 000 000
07 03 02	Edendada noorte õpirännet mitteformaalse ja informaalse õppe valdkonnas ja noorte aktiivset osalemist ühiskonnaelus, samuti organisatsioonide ning noortepoliitika tasandil koostööd, kaasatust, loovust ja innovatsiooni	369 700 000	374 700 000	5 000 000
2.2.34	Programm „Loov Euroopa“	364 763 754	365 763 754	1 000 000
07 05 03	Sektoriülene tegevussuund	25 430 875	26 430 875	1 000 000
2.2.352	Kodanike, võrdõiguslikkuse, õiguste ja väärtuste programm	221 064 096	225 564 096	4 500 000
07 06 01	Võrdõiguslikkus ja õigused	51 815 746	53 315 746	1 500 000
07 06 02	Kodanike kaasatus ja osalemine liidu demokraatlikus elus	46 911 774	48 911 774	2 000 000
07 06 03	Daphne	23 877 030	24 877 030	1 000 000
2.2.3DAG	Detsentraliseeritud asutused	282 083 169	286 083 169	4 000 000
07 10 08	Euroopa Prokuratuur (EPPO)	66 307 729	70 307 729	4 000 000
2.2.3SPEC	Õigused	165 953 586	166 953 586	1 000 000
07 20 04 06	Konkreetsed pädevused sotsiaalpoliitika valdkonnas, sh sotsiaaldialoog	19 500 000	20 000 000	500 000
07 20 04 09	Töötajate organisatsioonidele suunatud teavitus- ja koolitusmeetmed	21 000 000	21 500 000	500 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			6 456 875
	Alamrubriik 2b kokku			- 398 043 125
Rubriik 3				
3.1.11	Euroopa Põllumajanduse Tagatisfond (EAGF)	40 590 282 213	40 505 482 213	- 84 800 000
08 02 01	Põllumajandusreserv	530 000 000	516 500 000	- 13 500 000
08 02 04 01	Baassissetuleku toetus kestlikkuse tagamiseks	18 373 500 000	18 282 200 000	- 91 300 000

Eelarverida/ programm	Nimetus	Maksete assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetpanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
08 02 04 03	Täiendav sissetulekutoetus noortele põllumajandustootjatele	650 000 000	670 000 000	20 000 000
KPEM	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed			3 635 000
	Rubriik 3 kokku			- 81 165 000
Rubriik 4				
4.0.11	Varjupaiga-, Rände ja Integratsioonifond	1 354 073 000	1 359 073 000	5 000 000
10 02 01	Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifond (AMIF)	1 035 023 000	1 040 023 000	5 000 000
4.0.1DAG	Detsentraliseeritud asutused	168 101 176	169 101 176	1 000 000
10 10 01	Euroopa Liidu Varjupaigaamet (EUAA)	168 101 176	169 101 176	1 000 000
4.0.2DAG	Detsentraliseeritud asutused	1 055 455 267	1 040 455 267	- 15 000 000
11 10 01	Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet (Frontex)	824 329 442	809 329 442	- 15 000 000
	Rubriik 4 kokku			- 9 000 000
Rubriik 5				
5.0.11	Sisejulgeolekufond	230 580 000	237 580 000	7 000 000
12 02 01	Sisejulgeolekufond	175 130 000	182 130 000	7 000 000
	Rubriik 5 kokku			7 000 000
Rubriik 6				
6.0.111	Naabruspiirkonna, arengu- ja rahvusvahelise koostöö instrument „Globaalne Euroopa“	10 743 801 966	10 763 801 966	20 000 000
14 02 01 10	Lõunanaabras	761 962 895	776 962 895	15 000 000
14 02 01 11	Idanaabras	416 206 581	421 206 581	5 000 000
6.0.12	Humanitaarabi	1 737 373 786	1 897 373 786	160 000 000
14 03 01	Humanitaarabi	1 649 312 168	1 809 312 168	160 000 000
	Rubriik 6 kokku			180 000 000
Rubriik 7				
7.2	Institutsioonide halduskulud	9 141 588 794	9 175 375 841	33 787 047
7.1.21	Euroopa Parlament	2 354 555 881	2 382 263 574	27 707 693
7.1.22	Euroopa Ülemkogu ja nõukogu	676 842 943	676 881 123	38 180
7.2	Komisjon	4 218 068 825	4 221 841 225	3 772 400
7.1.24	Euroopa Liidu Kohus	502 443 711	503 782 531	1 338 820

Eelarverida/ programm	Nimetus	Maksete assigneeringute muutus (eurodes)		
		2024. aasta eelarve projekt (sh kirjalik muutmissetepanek nr 1)	Eelarve 2024	Erinevus
7.1.25	Euroopa Kontrollikoda	185 133 430	185 655 890	522 460
7.1.29	Euroopa Andmekaitseinspektor	23 921 966	24 329 460	407 494
	Rubriik 7 kokku			33 787 047
KOKKU				- 355 666 078

Kokku on maksete assigneeringute summa 142 630,3 miljonit eurot, mis on 355,7 miljoni euro võrra väiksem summa kui eelarveprojekti, mida on muudetud kirjaliku muutmissetepanekuga nr 1/2024.

1.5. Reservid

Muid reserve lisaks neile, mis sisalduvad algses eelarveprojekti, mida on muudetud kirjaliku muutmissetepanekuga nr 1/2024, ei ole.

1.6. Eelarvemärkused

Eelarvemärkuste tekst vastab eelarveprojektile, mida on muudetud kirjaliku muutmissetepanekuga nr 1/2024 ja milles on tehtud järgmised kohandused, mis on esitatud teostatavust käsitlevas kirjas ja milles lepituskomitee on kokku leppinud.

— Järgmised eelarveread, mille puhul Euroopa Parlament esitas muudatusettepanekud oma eelarvejao kohta, kiidetakse muudatusteta heaks.

— **Punkt 1 4 0 0** — Muud teenistujad — Peasekretariaat ja fraktsioonid

Teksti muudetakse järgmiselt:

Assigneering sisaldab Euroopa tasandi erakondade ja Euroopa tasandi poliitiliste sihtasutuste ameti töötajatega seotud **362 040 167 040** euro suurust rahastamispaketti.

— **Artikkel 2 3 8** — Muud halduskulud

Teksti muudetakse järgmiselt:

— mitmesugused parlamendi sotsiaalse vastutusega (sh **EMAS**)~~EMAS~~ seotud ostud,

— **mitmesugused parlamendi finants- ja inventarihaldusega seotud teenused.**

— **Artikkel 2 3 9** — EMASi tegevus, sh edendamine, ja Euroopa Parlamendi süsinikuheite tasakaalustamise kava

Pealkirja muudetakse järgmiselt:

EMAS ja kestlikkusega seotud tegevus, sh edendamine, ja Euroopa Parlamendi süsinikuheite tasakaalustamise kava

Teksti muudetakse järgmiselt:

Assigneering on ette nähtud kuludeks, mis on seotud ~~EMASi tegevusega, mille eesmärk on edendada~~ Euroopa Parlamendis **võetavate** kestlikkust ja parandada Euroopa Parlamendi keskkonnatoimet **kestlikkusmeetmetega ja EMASi tegevusega**, mille eesmärk on parandada Euroopa Parlamendi keskkonnatoimet, sh edendada nimetatud **meetmeid ja** tegevust, ning Euroopa Parlamendi süsinikuheite tasakaalustamise kavaga.

Tuleb märkida, et Euroopa Parlamendi ega nõukogu muudatustega ei saa muuta ega laiendada kehtiva õigusliku aluse kohaldamisala ega vähendada institutsioonide halduslikku autonoomsust ning meetmeid peab olema võimalik katta olemasolevatest vahenditest.

1.7. Eelarve liigendus

Lepitakse kokku eelarve liigenduses, mis on esitatud komisjoni eelarveprojektis, mida on muudetud kirjaliku muutmisettepanekuga nr 1/2024, lisades *uued* katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed. Lepituskomitee leppis samuti kokku, et Euroopa Parlamendi eelarvejaost jäetaks üks eelarverida (artikkel 5 0 2 – Euroopa tasandi erakondade ja Euroopa tasandi poliitiliste sihtasutuste amet — Töötasu ja hüvitised) välja.

2. 2023. aasta eelarve

Paranduseelarve projekt nr 4/2023 kiidetakse komisjoni esitatud kujul heaks.

3. Avaldused

3.1. Euroopa Parlamendi ja nõukogu ühisavaldus maksete assigneeringute kohta

Euroopa Parlament ja nõukogu kutsuvad komisjoni üles 2024. aastal jätkuvalt tähelepanelikult ja aktiivselt jälgima nii kehtiva kui ka eelmise mitmeaastase finantsraamistiku programmide (eelkõige alamrubriigi 2a ja maaelu arengu programmide) rakendamist. Selleks paluvad Euroopa Parlament ja nõukogu komisjonil aegsasti esitada ajakohastatud arvandmed 2024. aasta maksete assigneeringute seisu ja prognooside kohta (võttes asjakohasel juhul arvesse liikmesriikide prognooside täpsemaks muutumist). Kui arvandmed näitavad, et 2024. aasta eelarvesse kirjendatud assigneeringud ei ole vajaduste katmiseks piisavad, paluvad Euroopa Parlament ja nõukogu komisjonil niipea kui võimalik esitada sobiv lahendus, muu hulgas paranduseelarve projekt, et Euroopa Parlamendil ja nõukogul oleks põhjendatud vajaduste korral võimalik põhjendamatu viivitusega ja võimalikult kiiresti vastu võtta vajalikud otsused. Euroopa Parlament ja nõukogu võtavad asjakohasel juhul arvesse küsimuse kiireloomulisust, lühendades otsuse tegemiseks ette nähtud kaheksanädalast ajavahemikku, kui seda peetakse vajalikuks. Sama kehtib *mutatis mutandis*, kui arvnäitajatest nähtub, et 2024. aasta eelarve assigneeringud on vajalikust suuremad.

3.2. Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni ühisavaldus, mis käsitleb mitmeaastase finantsraamistiku muutmise tulemuse integreerimist 2024. aasta eelarvesse

Euroopa Parlament, nõukogu ja komisjon võtavad teadmiseks käimasolevad arutelud mitmeaastase finantsraamistiku 2021–2027 kavandatava muutmise üle. Euroopa Ülemkogu esitas nõukogule üleskutse jätkata tööd eesmärgiga saavutada aasta lõpuks üldine kokkulepe kavandatava muudetud mitmeaastase finantsraamistiku suhtes, andes seeläbi võimaluse kiireks vastuvõtmiseks, võttes nõuetekohaselt arvesse Euroopa Parlamendi rolli kooskõlas aluslepingutes sätestatud menetlustega. Seega saab sellise eelarveaastat 2024 puudutava kokkuleppe mõju ette näha üksnes paranduseelarve projekti kaudu.

Euroopa Parlament ja nõukogu kutsuvad seega komisjoni üles esitama paranduseelarve projekti ettepaneku niipea, kui mitmeaastase finantsraamistiku muutmises on kokku lepitud, et viia 2024. aasta eelarve vastavusse mitmeaastase finantsraamistiku muudetud määrusega.

Euroopa Parlament ja nõukogu pühenduvad kaaluma komisjoni ettepanekut põhjendamatu viivitusteta, võttes arvesse küsimuse kiireloomulisust.

3.3. Komisjoni ühepoolne avaldus rahastamisvahendi „MFA+“ eelarveaasta 2024 intressitoetuse kohta

Komisjon võtab kohustuse esitada asjakohased eelarvemeetmed rahastamisvahendi „MFA+“ eelarveaasta 2024 intressitoetuseks (elarveartikkel 14 07 01) eraldatud ressursside vabastamiseks, kui õigeaegselt leitakse alternatiivne rahastamislahendus.

3.4. Euroopa Parlamendi ühepoolne avaldus rahastamisvahendi „MFA+“ intressitoetuse kohta

Euroopa Parlament võtab komisjoni avalduse teadmiseks. Euroopa Parlament tuletab meelde, et määruse (EL) 2022/2463 kohaselt tuleb intressitoetust seoses Ukrainale antava abi rahastamisvahendiga „MFA+“ rahastada liikmesriikide vabatahtlikest sissemaksetest ning et ELi eelarvest võib makseid teha olemasolevatest vahenditest sõltuvalt. Sellega seoses rõhutab Euroopa Parlament, et esialgu eelarvereaal 14 07 01 kantud assigneering on ühekordne erand ega kujuta endast pretsedenti tulevaste eelarvemenetluste seisukohast.

LISA: RAPORTÖÖRIDELE TEAVET ANDNUD ÜKSUSTE JA ISIKUTE NIMEKIRI

Nimekiri on koostatud raportööride ainuvastutusel. Raportöörid said raporti koostamisel teavet järgmistelt üksustelt ja isikutelt.

Üksus ja/või isik

Spanish Secretary of State, President-in-Office, Council of the European Union

Permanent Representative of Spain to the European Union

Permanent Representative of the Federal Republic of Germany to the European Union

Permanent Representative of France to the European Union

Permanent Representative of the Netherlands to the European Union

Permanent Representative of Belgium to the European Union

Commissioner for Budget and Administration

Commissioner for Promoting our European Way of Life

Commissioner for Justice

Commissioner for Crisis Management

Director-General for Budget, European Commission

Director-General for Communication, European Commission

Federal Ministry of Finance, Federal Government of Germany

Registrar of the Court of Justice of the European Union

President of the European Court of Auditors

Vice-President of the European Economic and Social Committee

Secretary-General of the European Committee of the Regions

High Representative of the Union for Foreign Affairs and Security Policy

Secretary-General of the European External Action Service

Executive Director, European Union Agency for Fundamental Rights

Executive Director, European Union Asylum Agency

Executive Director, Frontex

European Chief Prosecutor, European Public Prosecutor's Office

Executive Director, World Food Programme Global Office to the EU

Representative Office for Europe, United Nations Relief and Works Agency for Palestine Refugees in the Near East (UNRWA)